

Mitteilung über die Zusammensetzung des Präsidiums der Beschwerdekammern im Geschäftsjahr 1992

Das in Regel 10 Absatz 2 der Ausführungsordnung zum Europäischen Patentübereinkommen erwähnte Präsidium der Beschwerdekammern setzt sich im Geschäftsjahr 1992 wie folgt zusammen:

Präsident des Europäischen Patentamts, Vorsitzender	
P. Braendli	(CH)
Vizepräsident GD 3	
P. Gori	(IT)
Vorsitzender der Juristischen Beschwerdekammer	
O. Bossung	(DE)
Vorsitzende der Technischen Beschwerdekammern	
C. Andries	(BE)
F. Antony	(AT)
F. Gumbel	(DE)
K. Jahn	(DE)
P. Lançon	(FR)
G. D. Paterson	(UK)
C. Payraudeau*	(FR)
E. Persson	(SE)
G. Szabo	(UK)
E. Turrini	(IT)
P. van den Berg	(NL)
C. Wilson	(UK)
Gewählte Mitglieder	
P. Alting van Geusau	(NL)
U. Kinkeldey	(DE)
R. Spangenberg	(DE)

Notice concerning the composition for 1992 of the Presidium of the Boards of Appeal

The composition of the Presidium of the Boards of Appeal referred to in Rule 10, paragraph 2, of the Implementing Regulations to the European Patent Convention for 1992 will be as follows:

President of the European Patent Office, Chairman	
P. Braendli	(CH)
Vice-President DG 3	
P. Gori	(IT)
Chairman of the Legal Board of Appeal	
O. Bossung	(DE)
Chairmen of the Technical Boards of Appeal	
C. Andries	(BE)
F. Antony	(AT)
F. Gumbel	(DE)
K. Jahn	(DE)
P. Lançon	(FR)
G. D. Paterson	(UK)
C. Payraudeau*	(FR)
E. Persson	(SE)
G. Szabo	(UK)
E. Turrini	(IT)
P. van den Berg	(NL)
C. Wilson	(UK)
Elected members	
P. Alting van Geusau	(NL)
U. Kinkeldey	(DE)
R. Spangenberg	(DE)

Communiqué relatif à la composition du Praesidium des chambres de recours pour l'année d'activité 1992

Pour l'année d'activité 1992, le Praesidium des chambres de recours visé à la règle 10, paragraphe 2 du règlement d'exécution de la Convention sur le brevet européen se compose des membres dont le nom figure ci-après:

Président de l'Office européen des brevets,	
P. Braendli	(CH)
Vice-Président chargé de la DG 3	
P. Gori	(IT)
Président de la chambre de recours juridique	
O. Bossung	(DE)
Présidents des chambres de recours techniques	
C. Andries	(BE)
F. Antony	(AT)
F. Gumbel	(DE)
K. Jahn	(DE)
P. Lançon	(FR)
G. D. Paterson	(UK)
C. Payraudeau*	(FR)
E. Persson	(SE)
G. Szabo	(UK)
E. Turrini	(IT)
P. van den Berg	(NL)
C. Wilson	(UK)
Membres élus	
P. Alting van Geusau	(NL)
U. Kinkeldey	(DE)
R. Spangenberg	(DE)

* ab 1. März 1992

* as from 1 March 1992

* à partir du 1^{er} mars 1992